



**ÇİMENTO, CAM,  
SERAMİK VE TOPRAK ÜRÜNLERİ  
İHRACATÇILARI BİRLİĞİ**

**Sayı:** 27274239-TİM.OAİB.13.ARG2.2020/288-10346  
**Konu:** Ukrayna/Anti-Damping Soruşturması

Ankara, 9/09/2020

**SİRKÜLER**

Sayın Üyemiz,

5 Eylül 2020 tarihli ve 172 sayılı Ukrayna Resmi Gazetesi'nde tarafından yayımlanan bildirimde göre Ukrayna Ekonomik Kalkınma ve Ticaret Bakanlığı (Bakanlık) tarafından ülkemiz menşeli "çimento" (2523.10.00.00, 2523.21.00.00 ve 2523.29.00.00 tarifelerinde yer alan) ithalatına karşı bir anti-damping soruşturması başlatılmış olup söz konusu soruşturmanın başlatıldığına dair bildirimim Türkçe tercümesi ekte yer almaktadır.

Bu itibarla, Bakanlık'ın yürüteceği soruşturmaya taraf olmak isteyenlerin taleplerini soruşturma açılış bildiriminin Ukrayna Resmi Gazetesi'nde yayımlanmasından itibaren 30 takvim günü içinde, soruşturmaya ilişkin hazırlayacakları bilgi ve belgeleri ise açılış bildiriminin Ukrayna Resmi Gazetesi'nde yayımlanmasından itibaren 60 takvim günü içinde Ukraynaca dilinde yazılı olarak soruşturma otoritesine sunmaları gerekmektedir. Öte yandan, soruşturma kapsamında yayımlanan "Soru Formu" ve "Şikâyetin Gizli Olmayan Özeti", Bakanlık'tan temin edilmesini müteakip üye firmalarımıza iletilecektir.

Bununla birlikte, T.C Ticaret Bakanlığı'nın "Ticaret Politikası Savunma Araçları" internet adresinde ([www.tpsa.gov.tr](http://www.tpsa.gov.tr)) "Türk İhraç Ürünlerine Yönelik Uygulanan Ticaret Politikası Savunma Önlemleri" başlığı altında yer alan "TPSA Önlemlerine İlişkin Faydalı Bilgiler" kısmındaki belgelerin ve Türkiye İhracatçılar Meclisi (TİM) tarafından düzenlenen "Ticaret Politikası Önlemleri Soruşturmaları ve Genelleştirilmiş Tercihler Sistemi Uygulamaları Kapsamında Firmalarca Alınacak Avukatlık ve/veya Danışmanlık Hizmeti Harcamalarının Desteklenmesine İlişkin Uygulama Usul ve Esasları'nın (Usul Esaslar) incelenmesinde fayda görülmektedir.

Bilgileri ve gereği rica olunur.

Özkan AYDIN  
Genel Sekreter

Ek: Ukrayna Resmi Gazete ve Tercümesi

Ayrıntılı bilgi için: Tugay UNLU - Uzman Yrd.

**Orta Anadolu İhracatçı Birlikleri Genel Sekreterliği**

Ceyhan Atuf Kansu Cad. No: 120

06520 BALGAT ANKARA

Tel : (312) 447 27 40 Faks : (312) 446 96 05 - 447 01 80

e-posta : [info@oai.org.tr](mailto:info@oai.org.tr) / [www.oai.org.tr](http://www.oai.org.tr)





“Uryadoviy Kuryer” Ukrayna resmi gazetesi  
05 Eylül 2020 №172

**Ukrayna’ya Türkiye Cumhuriyeti’nden Yapılan Çimento İthalatına Karşı Anti-damping  
Soruşturmasının Başlatılması ve Yapılmasına dair**

**BİLDİRİM**

Kurumlararası Dış Ticaret Komisyonu (bundan sonra – Komisyon), “Ukrayna’ya Yapılan İthalatına Karşı Özel Önlem Alınmasıyla İlgili” Ukrayna Kanunu’na uyararak (bundan sonra Kanun olarak alınacaktır),

İvano-Frankivsk Çimento Ö.A.Ş. desteğiyle Dyckerhoff Çimento Ukrayna Ö.A.Ş., Kırıy Rig Çimento Ö.A.Ş., Mikolayivcement Ö.A.Ş., Podilskiy Çimento Halka Açık A. Ş., Çimento Ltd. Şti. (bundan sonra Şikayetçi) tarafından sunulan “Ukrayna’ya Türkiye Cumhuriyeti’nden Yapılan Çimento İthalatına Karşı Anti-damping Soruşturmasının Başlatılması ve Yapılmasına İlişkin Şikayet” (bundan sonra Şikayet) ve,

Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlığı’nın Ukrayna’ya Türkiye Cumhuriyeti menşeli çimento ithalatında anti-damping prosedürünün sonuçlarına ilişkin rapor ve sonuçları değerlendirmiştir.

Yapılan inceleme sonucunda Komisyon tarafından aşağıdaki hususlar tespit edilmiştir:

Şikayet’in yeterli doğrulanmış kanıtları içermesi nedeniyle, düzgün bir milli mal üreticisi tarafından ibraz edilmiş olduğu görülmektedir.

Şikayet yeterince doğrulanmış kanıtları içermesi nedeniyle, Kanun hükümleri uyarınca Ukrayna’ya Türkiye Cumhuriyeti menşeli çimento ithalatının damping fiyatlarıyla gerçekleşmiş olabildiği, damping marjının seviyesinin asgari ve ithalat hacminin önemsiz olarak kabul edilmediği görülmektedir.

Şikayet, Ukrayna’ya Türkiye Cumhuriyeti menşeli çimentonun yapılan ithalat hacmi ve koşulları milli üreticiye zarar verebilecek nitelikte yeterince doğrulanmış kanıtları içermektedir.

Şikayette yer alan verilere göre göre soruşturulan dönem içinde (2017-2019 yılları ve 2020 yılı tahminleri):

2017-2019 döneminde damping ithalatı mutlak göstergelerinde %809; tüketime göre ise %837 oranında artış göstermiştir. Ayrıca, damping ithalatın artış trendi devam etmekte olup, 2020 yılı tahminlerine göre söz konusu ithalatın artışı mutlak göstergeler ile %1815 ve tüketime göre artışı ise %2547 oranında önemli ölçüde daha fazla büyüme göstermektedir. Damping ithalatının fiyatları Şikayetçi’nin fiyatlarından daha düşük olmasından dolayı Ukrayna’ya yapılan dampingli ithalat hacminde görülen artış muhafaza süresince, Şikayetçi ürün maliyetinin artmasına rağmen satış fiyatlarını düşürmek zorunda kalmıştır.

Soruşturulan dönem içinde Şikayetçi’nin finansal ve ekonomik faaliyetlerinin ana göstergelerinin analizi sonucunda; 2019 ve 2020 yılının başında ilgili göstergelerinin kötüleşme



eđilimine rastlanmıřtır ve genel olarak 2020 yılı için yapılan tahminlere göre de söz konusu eđilimin devam ettiđi gözlemlenmektedir.

Yukarıdaki hususlar dikkate alınarak Kanun'un 12. Maddesi uyarınca Komisyon tarafından alınan 02.09.2020 tarihli AD-463/2020/4411-03 sayılı Karar ile Türkiye Cumhuriyeti menşeli 2523 10 00 00, 2523 21 00 00, 2523 29 00 00 G.T.İ.P. kodları altında sınıflandırılan imento, özellikle imento klinkerleri ve Portland imentosu gibi malların Ukrayna'ya ithalatına yönelik bir anti-damping soruřturması bařlatılmıřtır.

Anti-damping soruřturmasının yürütülmesi Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđı tarafından üstlenilmiřtir. Soruřturmanın gerçek veya tüzel kiřilerin menfaatleri olması halinde bu řahıřlar Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđı'na soruřturmanın yürütülmesi için faydalı bilgi paylařma hakkına sahiptir.

Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđı'na sunulacak bilgiler asılsız iddia ve tahminlere deđil, gerçek olgulara dayanmalıdır. Bu bilgiler, Kanun, Komisyon veya Ukrayna Ekonomi Bakanlıđı tarafından tespit edilen dönemde ve Ukrayna'nın resmi dilinde sunulduđunda dikkate alınacaktır.

İřbu bildirim yayınlamasından sonra 30 gün içerisinde Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđı, anti-damping soruřturmasının ilgili tarafların kaydedilmesi iřlemlerini gerçekleřtirmekte ve dinleme toplantılarının düzenlenmesi için gerekli kořulları deđerlendirmektedir.

Kayıt talebinde soruřturmanın ilgili tarafı olacak kuruluřun adı, tüzel adresi, telefon numarası, kuruluřun e-posta adresi, irtibat kiřinin ad soyadı, faaliyet türü (retici, ithalatçı, ihracatçı vs.) bildirilmesi zorunludur. İlgili tarafın soruřturma için örnek kayıt talebi formu bu bildirim ekinde yer almaktadır.

Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđı bahse konu bildirim yayımlandıđı tarihten itibaren 60 gün içinde yazılı olarak iletilen görüřleri ve soruřturmanın bařlatılması ile ilgili bilgi/belgeler deđerlendirmektedir. Tüm bilgiler Ukraynaca dilinde veya orijinal dilde olması halinde Ukraynacaya tercümesi ile birlikte sunulacaktır.

Bilgilerin gizli olması halinde, Bakanlıđa hem gizli hem gizli olmayan versiyonlarının gönderilmesi gerekmektedir.

02.09.2020 tarihli AD-463/2020/4411-03 sayılı Komisyon'un Kararı iřbu bildirim yayınladıđı günden itibaren yürürlüđe girer.

**İrtibat bilgileri:** tel. (044) 596-67-36, 596-67-55. E-Posta: [tradedefence@me.gov.ua](mailto:tradedefence@me.gov.ua)

**Belgelerin resmi kaydı için Ukrayna Ekonomi Kalkınması, Ticaret ve Tarım Bakanlıđının adresi:** Vul. Gruřevskogo 12/2 Kiyiv ř. 01008, e-posta: [meconomy@me.gov.ua](mailto:meconomy@me.gov.ua)

**Gelen yazıların kaydedilmesiyle ilgili +38 044 253 93 94 telefonla bilgileri almak mümkündür.**

**Kurumlararası Dıř Ticaret Komisyonu**



ДОКУМЕНТИ

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

Прогноз щодо створення сприятливих умов для розвитку ІТ-індустрії в Україні

З метою створення сприятливих умов для розвитку ІТ-індустрії та реалізації інвестиційного потенціалу України у сфері інформаційних технологій ПІШТАНОВА...

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

Про денонсацію та вихід України з деяких угод, укладених у рамках Співдружності Незалежних Держав

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ ПІШТАНОВА: Від 2 вересня 2020 р. № 774 Київ

ПОВІДОМЛЕННЯ про припинення спеціального розслідування щодо імпорту в Україну суди каустичної незалежно від країни походження та експорту без застосування спеціальних заходів

Відповідно до Закону України «Про застосування спеціальних заходів щодо імпорту в Україну» (далі – Закон) Міжвідомча комісія з міжнародної торгівлі (далі – Комісія) рішенням від 07.09.2020 № СП-436/2020/4411-03 за звагою ТОВ «КАРПАТІНІФТОМ» порушила спеціальне розслідування щодо імпорту в Україну суди каустичної незалежно від країни походження та експорту.

ПОВІДОМЛЕННЯ про порушення та проведення антидемпінгового розслідування щодо імпорту в Україну цементу походженням з Турецької Республіки

Відповідно до Закону України «Про захист національного товаровиробника від демпінгового імпорту» (далі – Закон) Міжвідомча комісія з міжнародної торгівлі (далі – Комісія) розглянула:

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

Про внесення зміни до пункту 8 Порядку використання коштів, передбачених у державному бюджеті для забезпечення двостороннього співробітництва України з іноземними державами та міжнародними організаціями, інформаційного та організаційного забезпечення участі України у міжнародних форумах, конференціях, виставках

КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ ПІШТАНОВА: Від 2 вересня 2020 р. № 773 Київ

ПОВІДОМЛЕННЯ про порушення та проведення антидемпінгового розслідування щодо імпорту в Україну цементу походженням з Турецької Республіки

Відповідно до Закону України «Про захист національного товаровиробника від демпінгового імпорту» (далі – Закон) Міжвідомча комісія з міжнародної торгівлі (далі – Комісія) розглянула:

ПОВІДОМЛЕННЯ про порушення та проведення антидемпінгового розслідування щодо імпорту в Україну цементу походженням з Турецької Республіки

Відповідно до Закону України «Про захист національного товаровиробника від демпінгового імпорту» (далі – Закон) Міжвідомча комісія з міжнародної торгівлі (далі – Комісія) розглянула:

ОГОЛОШЕННЯ

Офіційне повідомлення ТОВ «Датгруп Медіа» - повідомляє що з 01.01.2021 припиняє надання послуги кабельного телебачення в містах Ізюм, Кременчук.

ФОП Суліма Петро Ярославович повідомляє, що 10.09.2020 о 09:00 будуть проводитися роботи зі встановлення меж земельної ділянки за адресою: с. Бобринь, ГО «Саднівське товариство «Дружба 2».

ТОВ «СОЛАР МЕДІА» (телеканал «СОНЦЕ») повідомляє, що вартість 1 секунди ефірного часу для передвиборної агітації місцевих виборів 2020 р. становить:

Розцінки вартості однієї секунди ефірного часу передвиборної агітації під час проведення місцевих виборів 25 жовтня 2020 року в телебаченні Підприємства з іноземними інвестиціями у формі Товариства з обмеженою відповідальністю «Телерадіокомпанія «НБМ» в м. Львів та області

Розцінки вартості однієї секунди ефірного часу передвиборної агітації під час проведення місцевих виборів 25 жовтня 2020 року в телебаченні Підприємства з іноземними інвестиціями у формі Товариства з обмеженою відповідальністю «Телерадіокомпанія «НБМ» в м. Тернопіль (кабельні мережі)

Кришук Івана Павловича, Кришук Павла Павловича, Кришук Валерія Павловича протягом місяця запрошуємо до Третьої дні-проевської державної контори (м. Дніпро, вул. Робоча, 22а) щодо спадщини Кришук Прасковії Карпівни.

Телерадіоорганізація ТОВ «ТРК «ІНТЕРРАДІО», яка володіє ліцензією на мовлення телеканалу «4 КАНАЛ», на виконання вимог частини першої статті 55 Виборчого кодексу України публікує розцінки вартості однієї секунди ефірного часу для проведення передвиборної агітації під час виборчого процесу місцевих виборів, які відбулися 25 жовтня 2020 року.

Товариство з обмеженою відповідальністю «Новобудова», код ЄДРПОУ 32917247, інформує співвласників багатоквартирних будинків №30-А,Б,В за адресою: просп. Гоголівський у м. Києві про дострокове припинення дії Договорів про надання послуг з утримання будинків і споруд та прибудинкових територій та буд-вих інших договорів про надання житлово-комунальних послуг та інших послуг та припинення надання житлово-комунальних послуг з 01 жовтня 2020 року.

Розцінки вартості однієї секунди ефірного часу передвиборної агітації під час проведення місцевих виборів 25 жовтня 2020 року в телебаченні Товариства з обмеженою відповідальністю «Телерадіокомпанія «Експрес-Інформ»